

DVC 1537A (M578). *Editio minor* É. Lhôte, ericlhote@hotmail.fr, Paris le 21/2/2024.

Datation : ca 425-400 : même style graphique que 2103A, qu'on a daté de ca 425-400, où il est aussi question de *μαχανά*. *Rho* de forme R. *Chi* en flèche, dont la haste s'est effacée. *Sigma* à quatre branches, et non à trois comme il est d'usage à Dodone.

πὲρ μαχα-
νᾶς πεπὸλῃ-
ται;

Au sujet de la machine, a-t-elle été vendue ?

Bien que le texte soit parfaitement lisible, on se demande quel scénario inventer pour motiver une telle question. Dans l'Antiquité, les machines étaient essentiellement des machines de guerre ou de théâtre. On peut donc imaginer, par exemple, qu'une machine de guerre a mystérieusement disparu de son entrepôt en tant de paix, et que le militaire responsable se demande si elle n'aurait pas été volée par un soldat pour être vendue à une armée étrangère en guerre. On retrouve le terme *μαχανά* dans 2103A, mais ce texte difficile n'éclaire en rien 1537A.